

ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ
Cycling Energy Kft.
2022.04.01.

Amennyiben Önnek bármilyen kérdése, vagy észrevétele van ezzel az Adatkezelési Tájékoztatóval vagy az adatkezeléssel magával kapcsolatban, mielőtt használná honlapunkat, vagy valamilyen adatot a Cycling Energy Kft. számára átadna, kérjük, lépjen kapcsolatba a Cycling Energy Kft-vel az alábbi elérhetőségünkön: info@levendula-ultrahang.hu Válaszainkat késedelem nélkül, de legfeljebb 30 napon belül küldjük meg az Ön által meghatározott címre. Adatkezelési tájékoztatónk nyomtatott formában elérhető valamennyi rendelőkben vagy a Cycling Energy Kft. honlapján (www.levendula-ultrahang.hu) is megtekinthető.

I. Kik vagyunk? A Cycling Energy Kft. egy magyarországi székhellyel (cg.: 16-09-020420) rendelkező társaság, amely magán egészségügyi ellátást nyújt ultrahang diagnosztika szakterületen. Rendelőkben radiológus szakorvos végzik a vizsgálatokat.

II. Az Adatkezelési Tájékoztatónk A Cycling Energy Kft. magán egészségügyi szolgáltatóként a páciens ellátása során keletkezett egészségügyi és a hozzájuk kapcsolódó személyes adatokat kezeli. Ennek megfelelően az Adatkezelési Tájékoztatóban (Tájékoztató) a Cycling Energy Kft. (Adatkezelő) által, a szolgáltatásával összefüggésben azonosított, vagy azonosítható természetes személyek (továbbiakban: Érintett) személyes adatainak kezelésére vonatkozó szabályok találhatók. Tájékoztatjuk, hogy a Cycling Energy Kft. fenntartja a jogot, hogy jelen Tájékoztatót egyoldalúan, a módosítást követő hatállyal módosítsa, a Tájékoztató valamennyi, korábban hatályos szövegezése elérhető a www.levendula-ultrahang.hu honlapon.

III. Az Adatvédelmi Szabályzatunk A Cycling Energy Kft. által kezelt adatok köréről, az adatkezelés céljairól és jogalapjáról a honlapunkon szereplő „Adatkezelési szabályzat” elnevezésű dokumentumban talál további adatokat, információkat.

IV. A vizsgálatok dokumentálása A Cycling Energy Kft. kötelezettsége az ellátás tényét és az abban résztvevőket felsoroló eseménykatalógus vezetése, illetve egy, a vizsgálatot szakmai szempontból igazoló elektronikus kórtörténeti dokumentum létrehozása. A szolgáltatásról készített eseménykatalógust, illetve a kórtörténeti dokumentumot a Cycling Energy Kft., illetve megbízott szakorvosa az EESZT (Elektronikus Egészségügyi Szolgáltatási Tér)-ben rögzítik, oly módon, hogy az elkészült leletet a Cycling Energy Kft. által használt, EESZT-kompatibilis szoftver automatikusan tölti fel az EESZT-be. A Cycling Energy Kft. által nyújtott egészségügyi szolgáltatások tekintetében az EESZT működtetője elkészítette az Önt érintő EESZT-ben történő adatkezelésről szóló tájékoztatóját „Tájékoztató a személyes adatok Elektronikus Egészségügyi Szolgáltatási Térben megvalósuló kezeléséről az egészségügyi intézményben történő ellátás során” címmel. Ezen tájékoztató a honlapunkon elérhető a www.levendula-ultrahang.hu weboldalon.

V. A Cycling Energy Kft. által nyújtott egészségügyi szolgáltatás dokumentálására vonatkozó jogszabályok A Cycling Energy Kft. működése során betartja az Európai Unióban és Magyarországon hatályos adatvédelmi jogszabályokat, valamint az egészségügyi dokumentáció kezelésére vonatkozó speciális rendelkezéseket. Jelen Adatkezelési Tájékoztató

kiadásakor a következő jogszabályokban foglalt rendelkezések vonatkoznak a Cycling Energy Kft. Adatkezelő által végzett adatkezelési tevékenységre: - Európa Parlament és a Tanács 2016/679 sz. Általános Adatvédelmi Rendelete (továbbiakban: GDPR) - 1997. évi CLIV. tv. az egészségügyről (továbbiakban: Eütv.) - 1997. évi XLVII. tv. az egészségügyi és a hozzájuk kapcsolódó személyes adatok kezeléséről és védelméről, (továbbiakban: Eüak.) - 2011. évi CXII. tv. az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról (továbbiakban: Infotv.) - 1992.évi LXIII.tv. a személyes adatok védelméről és a közérdekű adatok nyilvánosságáról, - 1996.évi XX.tv. a személyazonosító jel helyébe lépő azonosítási módokról és az azonosító kódok használatáról, - 62/1997.(XII.21.) NM. rend. az egészségügyi és a hozzájuk kapcsolódó személyes adatok kezelésének egyes kérdéseiről, - 63/1997.(XII.21) NM. rend. a fertőző betegségek jelentési rendjéről 3 Az Adatkezelő kötelezettséget vállal arra, hogy ez irányú tevékenységét a mindenkor hatályos jogszabályok szerint végzi. A Cycling Energy Kft. egészségügyi szolgáltatóként, mint adatkezelő az Érintettek személyes és egészségügyi adatait a fenti jogszabályok rendelkezései alapján jogszerűen kezeli (gyűjti, feldolgozza, tárolja), amelynek részletes folyamatát az „Adatkezelési szabályzat” foglalja össze.

VI. Az adatkezelésre vonatkozó alapvető szabályok

VI. 1. Adatkezelés kizárólag hozzájárulás/ jogszabályi rendelkezés alapján [GDPR 6. cikk (1) és 9. cikk (2), Eüak. 4§ (1).] A Cycling Energy Kft. jogszabályi kötelezettsége az adatkezelés. Személyes adatot kizárólag akkor kezelhet, ha - ahhoz az érintett hozzájárul, vagy - azt EU Rendelet, hazai jogszabály, vagy – törvény felhatalmazása alapján, az abban meghatározott körben – helyi önkormányzat rendelete elrendeli. Abban az esetben, ha az érintett önként fordul a Cycling Energy Kft.-hez, a gyógykezeléssel összefüggő egészségügyi és személyazonosító adatainak kezelésére szolgáló hozzájárulását – ellenkező nyilatkozat hiányában – megadottnak kell tekinteni. A Cycling Energy Kft. az alábbi személyes adatait kezeli: - név - születési név - születési idő - TAJ szám - anyja neve - lakcím - tartózkodási hely (opcionális) - postázási cím (opcionális) - telefonszám - e-mail cím - kísérő neve, telefonszáma, lakcíme(opcionális) - cselekvőképtelen vagy korlátozottan cselekvőképes személy személyi igazolvány száma (opcionális) - meghatalmazott neve, születési neve, anyja neve, születési helye és ideje, személyi igazolvány száma, telefonszáma, e-mail címe (opcionális)

VI. 2. Az adatok megismerhetősége [Infotv. 3. § (9)-(10).; Eüak. 3.§ i):] Az adatok megismerésére jogosult lehetséges adatkezelők személye: - a betegellátó (orvos, szakdolgozó), - az egészségügyi dokumentációt kezelő (adminisztrátor, orvos, szakdolgozó)

VI. 3. Adatkezelés célhoz és időhöz kötöttsége [Eüak. 4.§ (1)-(3); 30.§ (1)-(2)] 4 Személyes adatot kezelni csak meghatározott célból, jog gyakorlása és kötelezettség teljesítése érdekében lehet és az adatkezelésnek minden szakaszában meg kell felelnie az adatkezelés céljának. Csak olyan személyes adat kezelhető, amely az adatkezelés céljának megvalósulásához elengedhetetlen és a cél elérésére alkalmas. Az adatkezelés csak a cél megvalósulásához szükséges mértékben és ideig tarthat. Ennek megfelelően a Cycling Energy Kft. [Eüak. 4.§ (1)-(2)] az általa nyújtott egészségügyi szolgáltatásai ellátása céljából kezeli az Érintett [Eüak. 3.§. a)-b):] egészségügyi és személyes adatait [Eüak. 4.§. (3):]. Az adatkezelés időtartamára vonatkozó jogszabályi előírások alapján [Eüak. 30.§ (1):] az egészségügyi dokumentációt az adatfelvételtől számított legalább 30 évig, a zárójelentést legalább 50 évig,

[Eüak. 30.§ (2):] míg a képalkotó diagnosztikai eljárással készült felvételt készítésétől számított 10 évig kell megőrizni, a gyógykezelésről szóló számla megőrzési ideje a kiállítás évének utolsó napjától számított 8 év.

VI.4. Adatkezelés megfelelő tájékoztatáson alapuló beleegyezés alapján (GDPR 13. cikk) Személyes adat – a kötelező adatkezelés kivételével - csak megfelelő tájékoztatáson alapuló beleegyezéssel kezelhető. Az érintettet – egyértelműen, világosan, közérthetően és részletesen – tájékoztatni kell az adatai kezelésével kapcsolatos minden tényről, körülményről, különösen az adatkezelés céljáról és jogalapjáról, az adatkezelésre és az adatfeldolgozásra jogosult személyéről, az adatkezelés időtartamáról, illetve arról, hogy kik ismerhetik meg az adatokat. A tájékoztatásnak ki kell terjednie az érintett adatkezeléssel kapcsolatos jogaira és jogorvoslati lehetőségeire is. Ennek megfelelően tájékoztatjuk, hogy Önt, az adatkezelés során az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679 rendelete (GDPR) értelmében az alábbi jogok illetik meg: - kérheti egy vagy több adata kezelésének korlátozását, - kérheti, hogy az automatizált döntés hatálya ne terjedjen ki Önre, - kérheti adatainak átadását, vagy továbbítását, - tájékoztatást kérhet a kezelt adatokról, jogalapról, célról és a kezelés időtartamáról, - kérheti egy vagy több adatainak helyesbítését, - kérheti adataihoz való hozzáférést, tiltakozhat egy vagy több adata kezelése ellen, - kérheti – a kötelező adatkezelés kivételével – hogy töröljék egy vagy több adatát

VI. 5. Az adatkezelés megfelelősége (GDPR 13. cikk; Eüak 4.§.; Infotv. 20.§ (2)-(4) bek.) A kezelt személyes adatoknak meg kell felelniük az alábbi követelményeknek: - felvételük és kezelésük tisztességes és törvényes; - pontosak, teljesek és ha szükséges időszerűek; - az adatkezelés és az adattárolás módja alkalmas arra, hogy az érintettet csak a tárolás céljához szükséges ideig lehessen azonosítani - korlátozás nélkül használható, általános és egységes személyazonosító jel alkalmazása tilos.

VI. 6. Az adattovábbítás és az adatkezelések összekapcsolásának megengedhetősége [Eüak. 10.§] 5 A személyes adatok akkor továbbíthatók, valamint a különböző adatkezelések akkor kapcsolhatók össze, ha az érintett ahhoz hozzájárult, vagy törvény azt megengedi, és ha az adatkezelés feltételei minden egyes személyes adatra nézve teljesülnek. Személyes adat (beleértve a különleges adatot is) az országból – az adathordozótól vagy az adatátvitel módjától függetlenül – harmadik országban lévő adatkezelő vagy adatfeldolgozó részére akkor továbbítható, ha ahhoz az érintett kifejezetten hozzájárult, vagy azt törvény lehetővé teszi, és a harmadik országban az átadott adatok kezelése, illetőleg feldolgozása során biztosított a személyes adatok megfelelő szintű védelme. Adatkezelő a jelen Tájékoztató összeállításának időpontjában (2022. április 1.) személyes adatot harmadik országba nem továbbít. Az egészségügyi ellátóhálózaton belül az egészségügyi és személyazonosító adatok továbbíthatóak, illetve összekapcsolhatók, kivéve, ha az Érintett írásban megtiltja [Eüak. 10. §:]. Ennek megvalósulási formája az Elektronikus Egészségügyi Szolgáltatási Térben történő adatkezelés.

VI.7. Cselekvőképességükben korlátozott személy adatainak kezelése Cselekvőképtelen és korlátozottan cselekvőképes személy nyilatkozatához a törvényes képviselőjének hozzájárulása szükséges.

VI. 8. Az adatfeldolgozók igénybe vétele és működése A Cycling Energy Kft. az adatkezelési műveletekhez kapcsolódó feladatok elvégzésére szerződéses partnereket vesz igénybe. A szerződéses partner úgynevezett „adatfeldolgozóként” jár el: az adatok felhasználásával kapcsolatos jogait és kötelezettségeit a Cycling Energy Kft. határozza meg. Az adatfeldolgozó az adatkezelést érintő érdemi döntést nem hozhat. Az adatokat nem dolgozhatja fel saját céljára, továbbá a személyes adatokat a Cycling Energy Kft. rendelkezései szerint köteles használni és a szolgáltatásának nyújtásához elengedhetetlenül szükséges időtartamot követően köteles megsemmisíteni. A Cycling Energy Kft. által igénybe vett adatfeldolgozó partnerekkel a Cycling Energy Kft. adatfeldolgozói szerződést köt és ennek alapján a Cycling Energy Kft. adatkezelőként gondoskodik az alábbiakról: - a szerződés tartalmazza az adatkezelés tárgyát, időtartamát, jellegét és célját, a személyes adatok típusát, az érintettek kategóriáit, valamint az adatkezelő kötelezettségeit és jogait, - annak előírása, hogy az adatfeldolgozó a személyes adatokat kizárólag az adatkezelő írásbeli utasításai alapján kezeli, - szerződésben szereplő adattovábbítási eljárás során előírt kellő adatbiztonsági intézkedések elvárása, ideértve a bizalmas kezelést is, - a partner részéről történő nyilvántartás-vezetése a hatásköre alapján végzett adatkezelési tevékenységekről, - a továbbított személyes adatokat érintő adatvédelmi incidensek kötelező jelzése, 6 - további adatfeldolgozót az adatfeldolgozó csak előzetesen írásban tett eseti vagy általános felhatalmazás alapján alkalmazhasson, - az adatvédelmi kötelezettségek telepítése további adatfeldolgozóra és alkalmazottakra (titoktartási kötelezettség) - az adatfeldolgozó segíti az adatkezelőt a GDPR 32–36. cikk szerinti kötelezettségek teljesítésében, - az adatfeldolgozó az adatkezelési szolgáltatás nyújtásának befejezését követően az adatkezelő döntése alapján minden személyes adatot töröl vagy visszajuttat az adatkezelőnek, és törli a meglévő másolatokat.

VII. Az adatkezelő adatai, elérhetősége

Név: Cycling Energy Kft.

Telephely: 5000 Szolnok, Széchenyi krt. 6/B.

Adószám: 27536946-2-16

Telefonszám: +36 20 66 33 958

E-mail cím: info@levendula-ultrahang.hu

VIII. Jogorvoslati lehetőségek

Tájékoztatjuk, hogy amennyiben adatainak jogosulatlan kezelését észleli, akkor azt jelezheti a Cycling Energy Kft. bármelyik elérhetőségén, (telefon, email), továbbá bejelentést tehet a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatósághoz (Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság Székhely: 1125 Budapest Szilágyi Erzsébet fasor 22/c. Postacím: 1530 Budapest, Pf.: 5. Telefon: +36 (1) 391-1400 Fax: +36 (1) 391-1410 Központi elektronikus levélcím: ugyfelszolgalat@naih.hu Honlap: <http://naih.hu>) illetve bírósághoz fordulhat. Az érintett kérelmére az adatkezelő tájékoztatást ad az általa kezelt adatairól, az adatkezelés céljáról, jogalapjáról, időtartamáról, az adatfeldolgozó nevéről, címéről és az adatkezeléssel összefüggő tevékenységéről, továbbá arról, hogy kik és milyen célból kapják vagy kapták meg az adatokat. Az adatkezelő a kérelem benyújtásától számított legrövidebb idő alatt, legfeljebb azonban 30 napon belül írásban, közérthető formában adja meg a tájékoztatást. E tájékoztatás

ingyenes, ha a tájékoztatást kérő a folyó évben azonos területre vonatkozó tájékoztatási kérelmet az adatkezelőhöz még nem nyújtott be. Egyéb esetekben az adatkezelő költségtérítést állapíthat meg. Az adatkezelő a személyes adatot törli, ha kezelése jogellenes, az érintett kéri, az adatkezelés célja megszűnt, vagy az adatok tárolásának törvényben meghatározott határideje lejárt, azt a bíróság vagy az adatvédelmi biztos elrendelte. 7 Az adatkezelő a helyesbítésről és a törlésről az érintettet, továbbá mindazokat értesíti, akiknek korábban az adatot adatkezelés céljára továbbították. Az értesítést mellőzi az adatkezelő, ha ez az adatkezelés céljára való tekintettel az érintett jogos érdekét nem sérti. Az adatkezelő – a kötelező adatkezelés kivételével az adatkezelés egyidejű felfüggesztésével – a tiltakozást a kérelem benyújtásától számított legrövidebb időn belül, de legfeljebb 30 nap alatt megvizsgálja, és annak eredményéről a kérelmezőt írásban tájékoztatja. Amennyiben a tiltakozás indokolt, az adatkezelő az adatkezelést – beleértve a további adatfelvételt és adattovábbítást is – megszünteti, és az adatokat zárolja, valamint a tiltakozásról, illetőleg az annak alapján tett intézkedésekről értesíti mindazokat, akik részére a tiltakozással érintett személyes adatot korábban továbbította, és akik kötelesek intézkedni a tiltakozási jog érvényesítése érdekében. Amennyiben az érintett az adatkezelőnek a meghozott döntésével nem ért egyet, az ellen – annak közlésétől számított 30 napon belül – bírósághoz fordulhat. Az adatkezelő az érintett adatát nem törölheti, ha azt az adatkezelést törvény rendelte el.

Cycling Energy Kft.
Farkas Róbert
ügyvezető igazgató